

MITTEILUNGSBLATT



Dettingen-Wallhausen



Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen
Kapitän-Romer-Str. 4, 78465 Konstanz
www.konstanz-dettingen-wallhausen.de

Freitag, 8. Juni 2018

Nr. 23/2018



VERWALTUNG

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

mit einem spannenden Lokalderby gegen den Lokalrivalen aus Konstanz, den SC Konstanz-Wollmatingen, beendete die SG Dettingen-Dingelsdorf die diesjährige Landesligasaison. Unter dem Strich kann man der Mannschaft, dem Trainer und allen Verantwortlichen zu einem sehr gelungenen und erfolgreichen Abschluss der Runde gratulieren, die für die SG mit einem sehr guten 9. Platz endete.

Für die zwei Teilorte Dingelsdorf und Dettingen ist es eine großartige Sache, eine Mannschaft in der Landesliga zu haben. Es war eine richtige und gute Entscheidung, die beiden Fußballvereine aus Dettingen und Dingelsdorf zusammenzuführen, noch wichtiger ist aber, dass diese Verbindung nach wie vor fast reibungslos funktioniert und tatsächlich die Stärken beider Vereine gebündelt werden konnten. Nicht jede Spielgemeinschaft funktioniert und hat Erfolg. Freuen wir uns darüber, dass dies bei „unserer“ SG der Fall ist.

Wir gratulieren den Spielern und dem Trainer zu Ihrer großartigen Leistung und wünschen allen Beteiligten auch weiterhin viel Erfolg und die breite Unterstützung durch alle großen und kleinen Fans der Mannschaft. Wir freuen uns schon jetzt auf die neue Saison!

Ihr

Roger Tscheulin
Ortsvorsteher



Bürgersprechstunde Ortsvorsteher

Heute, Freitag, 8. Juni 2018 von 17.30 – 18.30 Uhr in der Ortsverwaltung Dettingen, Zimmer 1.

Es besteht aber auch die Möglichkeit der individuellen Terminvereinbarung.

IMPRESSUM

Herausgeber:

Ortsverwaltung Dettingen-Wallhausen
Tel.: 07533/9368-13, Fax: 07533/9368-20
Mail: Corinna.Lerner@konstanz.de
www.Konstanz-Dettingen-Wallhausen.de
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Der Ortsvorsteher oder sein Vertreter im Amt

Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

REDAKTIONSSCHLUSS

Sehr geehrte Inserenten,

bitte beachten Sie unbedingt unseren Redaktionsschluss jeweils montags um 12.00 Uhr.

Nur so können wir gewährleisten, dass die gewünschte Anzeige termingerecht erscheint.

Ihre
Ortsverwaltung



Entsorgungstermine

Montag, 11.06.18 Bio- und Restmüllabfuhr

Der **Wertstoffhof Dettingen**, Hegner Straße, ist mit Ausnahme von Feiertagen jeweils freitags von 14.00 – 16.00 Uhr und samstags von 10.00 – 12.00 Uhr geöffnet.



Wegweiser Ortsverwaltung



Ortsverwaltung

Kapitän-Romer-Straße 4

Sprechzeiten der Verwaltung:

Montag von 08 – 12.00 und 14 – 17.00 Uhr,

Dienstag – Freitag von 08 – 12.00 Uhr

Bürgersprechstunden Ortsvorsteher:

2. und 4. Freitag des Monats jeweils von 17.30 – 18.30 Uhr sowie nach Vereinbarung

☎ E-Mail:

Zentrale	9368-0	
Fax	9368-20	
Herr Tscheulin Ortsvorsteher	9368-11	Roger.Tscheulin@konstanz.de
Herr Morgen Verwaltungsleiter	9368-14	Juergen.Morgen@konstanz.de
Frau Martello allg. Verwaltung	9368-12	Katja.Martello@konstanz.de
Frau Lerner Ortsblatt, Friedhof, Bootsliegeplätze	9368-13	Corinna.Lerner@konstanz.de
Frau Demmler Bürgerbüro, Fundsachen	9368-15	Susanne.Demmler@konstanz.de
Frau Madl Tourist-Information	9368-16	Sylvia.Madl@konstanz.de

Sie finden uns auch im Internet unter:

Ortsverwaltung: www.konstanz-dettingen-wallhausen.de
Tourismus: www.konstanz-plus.de

Deutsche Post Auskünfte zu allgemeinen Fragen des Post-services erhalten Sie unter Kunden-Tel. Nr. Montag - Samstag 09.30 – 12.00 Uhr 01802/3333 (6 ct./Anruf aus dem Festnetz).



TOURIST-INFORMATION



22.06. – 28.07.2018

**„CYRANO DE BERGERAC“ –
Freilichttheater
auf dem Münsterplatz**

Auch in der OV / Tourist-Information erhalten Sie Karten für das Freilichttheater sowie für alle anderen Vorstellungen des Stadttheaters und der Südwestdeutschen Philharmonie.

Veranstaltungen / Vorankündigungen

bis 21.10. Saisonale Gärten „black and white“ – Insel Mainau

08.06. Schwedenprozession – Überlingen

08.-10.06. Lange Nacht der Bodenseegärten – Konstanz

08.-10.06. Verbandsmusikfest – Singen

08.06.-01.07. Verbandsmusikfest – Singen

09./10.06. Großer grenzüberschreitender Flohmarkt – Konstanz

09./10.06. Ausstellung „Schwarz-weiß Fotografien vom Bodensee“ in der Villa Prym – Konstanz

14.06., 19:30 Uhr, Steinzeit-Kino – Spielfilm (Krimi) über den Steinzeit-Menschen Ötzi im Bürgersaal/Rathaus – Dingelsdorf

14.06.-09.07. Oper im Stadtraum „La Juive“ – Konstanz

15.06./20.07., jeweils 17:00 Uhr, bei jedem Wetter, geführte **Wildkräuterentdeckungsreise** rund um den Burghof mit Kräuterpädagogin Claudia Rinkenburger. Mit Àpero und anschließendem Wildkräuterbuffet. Infos und Anmeldung: www.burghof-wallhausen.de

16.06./21.07., jeweils 19:30 Uhr, FunJAZZtic auf dem Burghof mit Uli Stier (Saxophon) und Christoph Germann (Klavier). Eintritt frei, Hutspende. Infos: www.burghof-wallhausen.de

16.06. Konstanzer Welten - **Sport Kultur Show** in der Schänzlehalle – Konstanz

16./17.06. Reitturnier auf dem Ziegelhof – Wallhausen

17.06., 11:00 Uhr, Frühschoppenkonzert des Musikvereins Dingelsdorf im Strandbad Klausenhorn – Dingelsdorf

22.06./27.07./03.08., jeweils 18:00 Uhr, kostenlose **Waldführung**, ca. 1,5 Std. (besonders für Familien mit Kindern geeignet). Bei stabilem und trockenem Wetter. **Treffpunkt:** Eulenschbachparkplatz oberhalb Wallhausen. Ein Angebot von Revierförster Michael Flöß und Tourismus Konstanz plus e.V.

22.06.-28.07. Freilichtspiel „**Cyrano de Bergerac**“ auf dem Münsterplatz – Konstanz. Infos: www.theaterkonstanz.de

23.06. Mittsommerfest – Insel Mainau

23.06. Lange Nacht der Wissenschaft – Konstanz

24.06. Konzert „**Eine Stunde mit Franz(I) S**“ – Konstanz

25.06., 17:00 Uhr, „DingelsDORF klingt“ – Konzert „Chorioso“ in der Kirche St. Nikolaus – Dingelsdorf

26.06.-04.09., jeweils dienstags, **19:30 Uhr,** im Juli zusätzlich donnerstags, **Romantische Abendrundfahrt** (ca. 2 Stunden) mit MS-Möwe ab Hafen Konstanz. **Treffpunkt:** Rundfahresteg bei der IMPERIA. **Fahrpreise:** Erwachsene 12,50 €, Kinder (4-12 Jahre) 7,00 €. Anmeldung/Karten unter: Personenschiffahrt Giess & Giess GmbH, 0171/7795162 * 0172/8834160 / 83 86 819. Infos: www.moewe-konstanz.de

29.06. Wirtschaftskonzil – Konstanz

29.06., 20:00 Uhr, INSEL KLASSIK – Insel Reichenau

30.06. **Abendrundfahrt** mit MS-SEEGOLD. „**Bierseminar**“ mit Rainer Horn (Diplom Biersommelier von der Leibinger Brauerei) mit Bierprobe und Vesperteller vom Gasthaus Wallgut. Wallhausen ab: 19:30-22:30 Uhr, Überlingen ab: 20:00-22:15 Uhr. **Fahrpreis:** 45 € pro Person, inkl. Schifffahrt, Bierprobe und Essen. Anmeldung/Karten unter: Personenschiffahrt Giess & Giess GmbH, 0171/7795162 * 0172/8834160 oder giess-seegold@t-online.de * www.bodensee-personenschiffahrt.de

04.07.-29.08., jeweils mittwochs, **19:30-21:00 Uhr, Abendrundfahrt** mit MS-SEEGOLD ab Hafen Wallhausen. **Fahrpreise:** Erwachsene 10,00 €, Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €. Im Fahrpreis ist 1 Getränk pro Person inklusive (ausgenommen sekthaltige Getränke und Longdrinks). Bei weniger als 20 Erwachsenen kann die Rundfahrt entfallen. Infos: www.bodensee-personenschiffahrt.de

05.07., 20:00 Uhr, Mainau Open Air „Nabucco konzertant“ – Insel Mainau

06.07., 18:30 Uhr, Gassenfreitag in der Niederburg – Konstanz

06.07., 19:30 Uhr, Vortrag von Frau Dr. Angelika Fleckinger vom Südtiroler Archäologiemuseum in Bozen über den Steinzeit-Menschen Ötzi im Bürgersaal/Rathaus – Dingelsdorf

06.07. Konstanzer Chornacht – Konstanz

06.-08.07. Dorffest Dettingen, am Sonntag mit Flohmarkt (11:00 – 15:00 Uhr) auf dem Schulhof / Dorfplatz – Dettingen

06.-08.07. Kongschanzer Schätze Markt – Konstanz

07.07. Sommerfest Yachtclub Dettingen e.V. – Wallhausen

07.07. Abendrundfahrt „Seenachtfest Arbon“ mit MS-SEEGOLD. Genießen Sie das Seenachtfest direkt auf dem See und erhalten für den Aufenthalt 2 belegte Brötchen von der Metzgerei Hierling. **Wallhausen ab:** 19:30-23:45 Uhr, **Überlingen ab:** 19:45-23:30 Uhr. **Fahrpreis:** 40 € pro Person, inkl. Schifffahrt und 2 belegte Brötchen. Anmeldung/Karten unter: Personenschiffahrt Giess & Giess GmbH, 0171/7795162 * 0172/8834160 oder giess-seegold@t-online.de * www.bodensee-personenschiffahrt.de

07.07. Kinderchor-Soirée – Konstanz

10./17./24./31.07./7./14./21.08., jeweils dienstags, **18:30 Uhr, 12./19./26.07./2./9./16./23.08.,** jeweils donnerstags, **8:00 Uhr,** kostenlos **Hatha Yoga** am Ufer Klausenhorn. **Treffpunkt:** Eingang Campingplatz - bei trockenem Wetter (bitte Gymnastikmatte mitbringen). Ein Angebot von Petra Reich-Roth, Tourismus Konstanz plus e.V. und der Marketing und Tourismus GmbH Konstanz. Infos: www.yogainkonstanz.de oder www.camping-klausenhorn.de

13.07. Kammerchor Konstanz „Requiem“ – Konstanz

14.07. Konstanzer Museumsfest – Konstanz

14.07. Jubiläumsfest „20 Jahre Kulturzentrum am Münster“ – Konstanz

14.07. Gnadenseeschwimmen – Allensbach

14.-16.07. Hausherrenfest – Radolfzell

15.-20.07. Hohentwiel festival – Singen



SCHULE / KINDERGARTEN

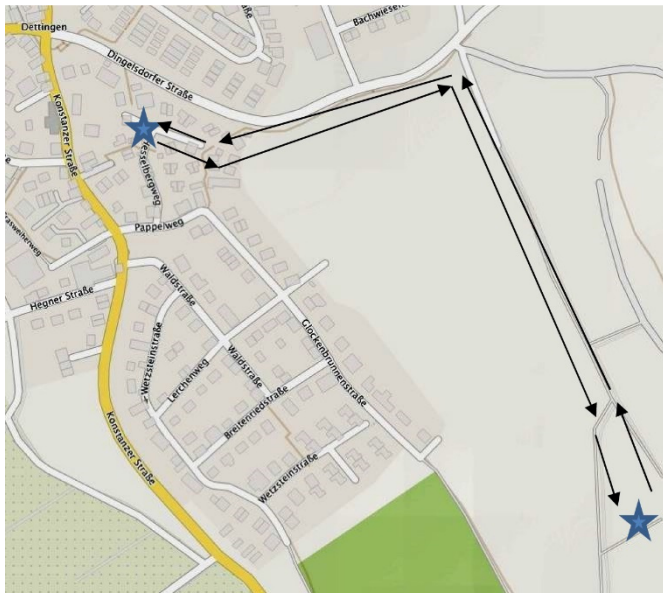
Schulsponsorenlauf
„Wir laufen für UNICEF
und unsere Schule“

SCHULE ERLEBEN, CHANCEN NUTZEN



Am **Dienstag, den 12.06.2018 von 16.30 Uhr bis ca. 20 Uhr** veranstaltet die Grundschule Dettingen ihren inzwischen traditionellen Benefizlauf mit anschließendem gemütlichem Hock auf dem Schulhof bei Speis und Trank. Die Hälfte des Erlöses kommt dem UNICEF-Bildungsprojekt "Hilfe für Flüchtlingskinder" zugute. Mit der anderen Hälfte werden verschiedene Schulprojekte finanziert, so z. B. die Projektwochen (Kunstprojektwoche SJ 15/16; Theaterprojektwoche SJ 14/15). Die Kinder suchen wieder zahlreiche Sponsoren, die bereit sind, ihnen pro gelaufene Runde einen frei wählbaren Betrag zu spenden. Eine Runde ist genau zwei Kilometer lang (s. Laufstrecke). Spender und Mitläufer sind herzlich willkommen!!

Auch hoffen die Kinder auf viel Anfeuerung und Applaus am Wegesrand und auf das Verständnis der Anwohner, dass es für etwa zwei Stunden entlang der Laufroute etwas lauter zugehen wird!



Sommer-vhs

Ab Mitte Mai liegt für Sie ein kleines, feines Programmheft mit allen Sommer-vhs-Kursen bereit, die von Juni bis September stattfinden. Sie finden darin ein breites Angebot an Fremdsprachenkursen - auch zum Thema Reise und Urlaub, attraktive Kurse aus den Bereichen Junge vhs & Familien vhs, Kreativkurse, Gesundheit & Bewegung, Beruf & Medien, Gesellschaft. Online können Sie bereits jetzt buchen.

Wir beraten Sie gerne. Rufen Sie uns an unter Tel. 07531-59810.

Vorträge bei der vhs Konstanz, Katzgasse 7.

Di, 12. Juni, 19.30 Uhr

GEWALTFREIE KOMMUNIKATION

Vortrag mit Miniworkshop

Thomas Stelling, Trainer f. Gewaltfreie Kommunikation

Kurse bei der vhs Konstanz, Katzgasse 7.

- HTML: Grundlagen - Quellcode selber schreiben. Sa, 09.06., 10-17 Uhr
- Arabisch A2 - Auffrischung intensiv. Ab Sa, 09.06. 13:00-15:15 Uhr
- Zeichnen und Malen für Anfänger und Fortgeschrittene. Ab Mo, 11.06., 10-13 Uhr
- English Conversation A2/B1 - Verkürzen Sie die Sommerpause. Ab Mo, 11.06., 18:00 Uhr
- Französisch A1 für Anfänger intensiv. Ab Mo, 11.06., 18 Uhr
- Französisch A1 mit FLUSION. Für Teilnehmende mit Vorkenntnissen. Ab Mo, 11.06., 18:00 Uhr
- Russisch A1 für Anfänger – intensiv. Ab Mo, 11.06., 18 Uhr
- Schwedisch für Reise + Urlaub A1. Ab Mo, 11.06., 18:30 Uhr
- Windows, Word und Excel - Kompetent im Büroalltag. Ab Di, 12.06., 9-12 Uhr
- Internet und E-Mail 60+. Ab Di, 12.06., 14-17 Uhr
- ¡Buen viaje! - Spanisch für die Reise A1. Ab Di, 12.06., 14:30-16:00 Uhr
- Grundbildung - Lese- und Schreibtraining. Ab Di, 12.06., 17 Uhr
- Spanisch Auffrischung B1. Vertiefung + Konversation. Ab Di, 12.06., 18 Uhr
- Niederländisch A1 für Reise + Urlaub. Ab Di, 12.06., 18 Uhr
- Excel: Makros schreiben. Mi, 13.06., 9-17 Uhr
- Eishandwerk – Wir machen Eis. Erleben Sie mit der fachlich geprüften. Mi, 13.06., 17 Uhr
- Zeichenkurs am Abend. Ab Mi, 13.06., 19:30 Uhr

- English Conversation C1. Ab Mi, 13.06., 19:45 Uhr
- Access Aufbaukurs - Komplexere Daten verwalten. Fr, 15.06., 10-17 Uhr
- Spinnen mit dem Spinnrad. Ab Fr, 15.06., 16-18 Uhr
- Chinesisch A1 für Anfänger. Ab Sa, 16.06., 9-12 Uhr
- Neugriechisch A1 für den Urlaub. Ab Sa, 16.06., 09:30-11:30 Uhr
- Infografiken einfach erstellen. Sa, 16. + So, 17.06., 09:30-13:30 Uhr
- Improvisation und Storytelling – Theaterworkshop. Sa, 16. + So, 17.06., 10-15 Uhr
- Improvisationstheater – Wochenendworkshop. Sa, 16. + So, 17.06., 10-17 Uhr
- HTML: Aufbaukurs. Sa, 16.06., 10-17 Uhr
- ¡Buen viaje! - Spanisch für die Reise A1. Ab Sa, 16.06., 13-16 Uhr
- Relieftchnik mit Kaffee und Acryl auf Leinwand. Ab Sa, 16.06., 15-18 Uhr
- Indische Küche mit Fleisch. Sa, 16.06., 18-22 Uhr
- Kurs zur Vorbereitung für den Drohnenführerschein. So, 17. Juni, 10-19 Uhr
- Excel Professionell kompakt. Ab Mo, 18.06., 18 Uhr
- Geschäftskorrespondenz. Mi, 20.06., 9-16 Uhr



KIRCHEN



Kath. Pfarrgemeinde St. Verena Dettingen, Konstanzer Str. 7

☎ 07533 / 5185

pfarrbuero.verena@bodanrueckgemeinden.de

Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 9. bis 17. Juni

Samstag, den 9. Juni

- | | |
|-----------|-------------------------------------------------------|
| 12.30 Uhr | Dettingen. Trauung von Nathalie Beck und Markus Tritt |
| 16.00 Uhr | Dettingen: Albanische Eucharistiefeier |
| 18.00 Uhr | Litzelstetten: Eucharistiefeier |

Sonntag, den 10. Juni

- | | |
|-----------|-------------------------------|
| 9.30 Uhr | Dettingen: Eucharistiefeier |
| 11.00 Uhr | Dingelsdorf: Eucharistiefeier |

Montag, den 11. Juni

- | | |
|-----------|-------------------------------|
| 18.30 Uhr | Dingelsdorf: Eucharistiefeier |
|-----------|-------------------------------|

Dienstag, den 12. Juni

- | | |
|-----------|--------------------------------------------------------------------|
| 18.30 Uhr | Dettingen: Eucharistiefeier vorbereitet von der Frauengemeinschaft |
|-----------|--------------------------------------------------------------------|

Mittwoch, den 13. Juni

- | | |
|-----------|----------------------------------|
| 7.45 Uhr | Litzelstetten: Schüलगottesdienst |
| 8.00 Uhr | Dingelsdorf: Schüलगottesdienst |
| 18.30 Uhr | Dingelsdorf: Eucharistiefeier |

Donnerstag, den 14. Juni

- | | |
|-----------|----------------------------------------------|
| 17.00 Uhr | Dettingen: Eucharistische Anbetung in Stille |
| 18.30 Uhr | Litzelstetten: Eucharistiefeier |

Freitag, den 15. Juni

- | | |
|-----------|------------------------------|
| 18.30 Uhr | Wallhausen: Eucharistiefeier |
|-----------|------------------------------|

Samstag, den 16. Juni

- | | |
|-----------|--------------------------------------------------|
| 18.00 Uhr | Litzelstetten: ökumenischer Familiengottesdienst |
| 18.00 Uhr | Dettingen: Eucharistiefeier |

Sonntag, den 17. Juni

- | | |
|-----------|---------------------------------|
| 9.30 Uhr | Litzelstetten: Eucharistiefeier |
| 11.00 Uhr | Dingelsdorf: Eucharistiefeier |

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr

Weitere Gottesdienste der Konstanzer Bodanrückgemeinden im aktuellen Pfarrblatt oder unter

www.bodanrueckgemeinden.de

Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Dettingen:

Dienstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

Pfarrbüro Dettingen Öffnungszeiten:

Montag 9.30 – 11.30 Uhr
Dienstag 16.00 – 18.30 Uhr

Katholische Öffentliche Bücherei

Sonntag 10.15 – 11.30 Uhr
Mittwoch 18.00 – 19.00 Uhr

Katholische Frauengemeinschaft St. Verena

Wir laden ganz herzlich ein zu unserem Monatsgottesdienst am **Dienstag, 12.06.2018 um 18.30 Uhr** mit dem Thema:

Gemeinsam auf dem Weg

Die Kollekte wollen wir den kfd-Netz „Frauen in Not“ zur Verfügung stellen. Dort wird Frauen geholfen, die in eine finanzielle Notlage geraten sind. Diese Unterstützung gibt ihnen oft neuen Lebensmut, in ihrer oft sehr schwierigen Lebenssituation. Für unseren Ausflug am 14. Juni nach Sigmaringen sind noch Plätze frei. Wer sich noch nicht angemeldet hat, sollte das so schnell wie möglich nachholen.

Dank zum Fronleichnamfest

Bei herrlichem Sonnenschein konnten wir am letzten Donnerstag ein wunderschönes Fronleichnamfest in Litzelstetten feiern. Allen, die auf vielfältige Weise zum Gelingen dieses Festes beigetragen haben, sei ein ganz herzliches Dankeschön gesagt.

Unser Dank gilt allen Helfern und Mitwirkenden bei der Vorbereitung und Gestaltung der Blumenteppe, des Gottesdienstes und der Prozession bis hin zum Umtrunk nach der Prozession.

Sie alle haben mit ihrem wertvollen Einsatz zum gelungenen Ablauf des Festes beigetragen.

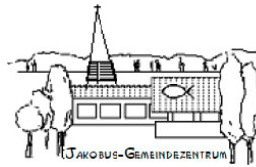
**wild + fair**

Im Jahr 2014 hatten die Weltläden rund um den See als grenzüberschreitendes Projekt die Bodensee-Schokolade ins Leben gerufen. Die Schokolade ist nun mit neuer Rezeptur wieder erhältlich, Hauptbestandteil ist weiterhin wild gewachsener Kakao aus dem Regenwald am Amazonas. Wilder Kakao ist ein einzigartiges, unverfälschtes Naturprodukt mit einer großen Aromenvielfalt. Die Kakaobäume wachsen in Überschwemmungswäldern, wo dank großer, schattenspendender Regenwaldbäume ein ideales Mikroklima herrscht. Die Suche der wilden Kakaobäume im dichten Regenwald ist aufwendig, die Ernte von den bis zehn Meter hohen Bäumen anstrengend und gefährlich. Das Sammeln sowie die Fermentation und Trocknung der Bohnen sichern den traditionellen Bevölkerungsgruppen ein faires und verlässliches Einkommen, dies ist auch ein wichtiger Beitrag zum Regenwaldschutz. Die feinherbe Bitterschokolade passt übrigens hervorragend zu Rotwein.

Die neue Ausgabe des Eine Welt Journals „Südzeit“ liegt gratis für Sie bereit, das Schwerpunktthema lautet diesmal Ozean und Meeresschutz.

WELTLADEN - FAIR HANDELN

Dingelsdorfer Str. 2 Öffnungszeiten:
78465 Konstanz-Dettingen Montag - Freitag 15 – 18.30 Uhr
www.weltladen-dettingen.de Samstag 9 - 12.30 Uhr
Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58
Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

**Evangelische Kirchen
Gemeinde****Dettingen-Wallhausen**

Pfarramt: Schwanenweg 14,
78465 Konstanz
Tel.: 07533/7283

Mail: ev.kirche.wallhausen@t-online.de

Bürozeiten dienstags und donnerstags von 9.00 – 11.30 Uhr
In seelsorgerischen Angelegenheiten, wenden Sie sich bitte an Pfarrer Dr. Christof Ellsiepen Pfarrbüro Litzelstetten
Tel.: 07531/94420

IBAN: DE36 6905 0001 0000 0354 69

BIC: SOLADES1KNZ

**Gottesdienste und wöchentliche Veranstaltungen
vom 09.06.2018 bis 17.06.2018****Samstag, den 09.06.2018**

10.00 Uhr Kinderkirchentreff

GOTTES GEIST**DA GEHT MIR EIN
LICHT AUF****KINDERKIRCHENTREFF**

für Kinder von 5 bis 12 Jahren
Samstag, 09.06. 2018, 10-12 Uhr
Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

Sonntag, den 10.06.2018, 2. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr **Gottesdienst**
(Prädikantin Gabriele Boyny)
18.15 Uhr **„Sail away“ – Der ökumenische Jugendgottesdienst auf dem Kirchenschiff.** Das Schiff fährt um 18.15 Uhr in Bodman ab, Ankunft in Bodman 20.50 Uhr

Dienstag, den 12.06.2018

20.00 Uhr **Posaunenchorprobe** in der Gnadenkirche in Allensbach

Mittwoch, den 13.06.2018

8.00 Uhr **Morgenlob** (Strandbadgelände)
19.30 Uhr **Quiltkreis**

Donnerstag, den 14.06.2018

16.00 Uhr **Kinderprojektchor**

Sonntag, den 17.06.2018, 3. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr **Gottesdienst** mitgestaltet durch den Projekt Kinderchor unter der Leitung von Sabine Ohlsen und Michaela Schubert (Prädikant Bernd Preiß)

Gottesdienste und Veranstaltungen finden, wenn nicht anders genannt, im Jakobus-Gemeindezentrum in Wallhausen, **Wittmoosstr. 15-17 statt.**

Wochenspruch

Christus spricht: Kommt her zu mir, alle, die ihr müheselig und beladen seid; ich will euch erquicken.
(Matthäus 11,28)



KLOSTER HEGNE

Sa, 16. Juni 2018, 15.30 – 18 Uhr, Kreativzeit

Entspannen – mit sich selbst in Berührung kommen. Für alle, die Freude am Experimentieren, Malen und Gestalten haben und ihre schöpferischen Fähigkeiten ausprobieren und entfalten wollen. Mit Schwester Regina Lehmann. Bitte melden Sie sich bis 08.06. an. Infos unter Tel-Nr. 807-260 oder www.kloster-hegne.de

Sa, 7. Juli 2018, 9.30 – 17 Uhr**„Auf den Flügeln der Einbildungskraft verlässt der Mensch die eigenen Schranken der Gegenwart.“**

Lassen Sie sich beflügeln von der Freiheit Ihrer Phantasie und Vorstellungskraft und wagen Sie sich an kreative Objekte mit plastischem Material. Mit Schwester Thomas Morus Güde. Bitte melden Sie sich bis 22.06. an. Infos unter Tel-Nr. 807-260 oder www.kloster-hegne.de



VEREINE



TsV Dettingen-Wallhausen

www.tsv-dettingen-wallhausen.de



Info

Kreisliga A**Samstag, 09.06.2018, 16:00 Uhr**

FC Italiana Singen - SG Dettingen-Dingelsdorf 2

Stand Up Paddle Kurse beim Windsurfclub Dingelsdorf e.V.

Liebe Dettinger, liebe Wallhauser, immer öfter sieht man die 'Stehpaddler' auf dem See und auch beim Windsurfclub ist das SUP-Fieber ausgebrochen. Nach den erfolgreichen Kursen 2017 werden wir unsere ersten Kurse am Samstag, 16. Juni und am Sonntag, 17. Juni anbieten. Bei großer Nachfrage werden wir natürlich weitere Termine einplanen. Die Kurse dauern ca. 2,5 Stunden und beinhalten Theorie (Unterschiede bei den Boards, Regeln, spezielle Vorschriften am Bodensee) und Praxis (verschiedene Paddelschläge, Retten, Verhalten bei Wellen etc.).

Unsere Trainerin, Freyja Schilling, hat die Lizenz als SUP Instruktor (ACA, Level 2) und ist BaWü-Meisterin 2017 im SUP. Sie wird durch erfahrene Mitglieder des WSCD unterstützt. Aus versicherungstechnischen Gründen dürfen wir die Kurse nur für Mitglieder anbieten, aber bei einem Jahresbeitrag von 15 Euro (plus 15 Euro Aufnahmegebühr), bekommt man eine Ausbildung für 30 Euro (manche SUP-Verleiher verlangen 25 Euro Leihgebühr für 2 Stunden ohne Training!). Außerdem stehen die vereinseigenen Boards den Mitgliedern kostenlos zur Verfügung. Die Teilnehmer müssen schwimmen können. Wer bereits ein SUP hat, sollte dieses mitbringen, andernfalls stellen wir das Equipment.

Wenn Ihr diese faszinierende Sportart kennenlernen wollt, dann meldet Euch gleich an (07533 8039679); die Teilnehmerzahl ist auf höchstens 8 Personen (bei zwei Instruktor) pro Kurs beschränkt. Weitere Infos gibt es unter der o.g. Telefonnummer. Wir freuen uns auf viele Teilnehmer

Ulf Meißner
1. Vorstand



Die Helfer/innen von Miteinander leben leisten Nachbarschaftshilfe bei der Bewältigung Ihres Alltags. Mit Fragen und Problemen können Sie sich an unsere Einsatzleiterin Annette Rathgeb wenden. Telefon 07533/98542. Zusätzlich können Sie sie an jedem

2. Dienstag im Monat in ihrer Sprechstunde von 15-16 Uhr im Foyer des Rathauses Dettingen direkt ansprechen. Weitere Informationen finden Sie auch unter www.miteinander-ev.de

Dienstagstreff

Zu Kaffee und Kuchen, zu Spielen und Gesprächen treffen sich alle von Dettingen-Wallhausen, die Zeit und Lust haben, jeweils dienstags von 15-17 Uhr im Rathaus Dettingen.

**Treffpunkt Miteinander - Bewegen**

Freitags, 15:30 bis 16:30 Uhr, im alten Schulhaus (Alrun Kapp/Silvana Hellenbock/Sylvia Dold)

Miteinander Essen im Juni

Der Mittagstisch wird angeboten am **Mittwoch, den 13.06. und 27.06.2018** wie immer um 12 Uhr im Pfarrheim St. Verena für alle Dettinger und Wallhauser, die erscheinen solange noch etwas in den Töpfen ist. Wir hoffen und freuen uns auf zahlreiche Gäste. Nutzen Sie die Gelegenheit zum unterhaltsamen Miteinander bei einem guten Tellergericht, einem mit viel Liebe zubereiteten Dessert und einem Becher Konstanzer Mischung zum Abschluss.

Montags-Café in Kooperation mit der Caritas Konstanz

Für Senioren mit und ohne Demenz findet regelmäßig montags ein Betreuungsnachmittag unter fachlicher Leitung statt. Wir treffen uns in den Räumen der ev. Jakobusgemeinde in Wallhausen von 14-17 Uhr mit unterschiedlichem Programm. Hol- und Bringdienst kann kostenfrei organisiert werden. Neue Gäste sind jederzeit herzlich willkommen.

Weitere Info bei Frau Grimm, Tel. 0152/56712000 oder 07533/934530

Springturnier

16. & 17. JUNI 2018REIT- UND FAHRVEREIN
ZIEGELHOF E.V.

- Springprüfungen bis zur Klasse M
- Auf neuem, vergrößertem Sandplatz
- Ganztägige Bewirtung



Sonntag um
13:00 Uhr
Ponyreiten

Reit- und Fahrverein Ziegelhof e.V.
Ziegelhofweg 31
78465 Konstanz-Wallhausen

www.reitverein-ziegelhof.de
info@reitverein-ziegelhof.de



PRESSEINFORMATIONEN

KONSTANZ

Die Stadt zum See



Baugemeinschafts-Forum

Abschluss der Seminarreihe „Projektmanagement Baugemeinschaften“

Am 14.06. ab 18 Uhr findet im Wolkensteinsaal am Kulturzentrum am Münster ein öffentliches Baugemeinschafts-Forum statt. Im Fokus steht das Kennenlernen von Interessierten, bereits bestehenden Baugemeinschaften und Projektsteuerern - vor allem im Hinblick auf Ausschreibungen von Baugemeinschaftsgrundstücken, wie aktuell für Dettingen Brühlacker. Auch für zukünftige Baugemeinschafts-Projekte sollen an dem Abend neue Vernetzungsmöglichkeiten eröffnet werden.

Baugemeinschaften sind Teil des Handlungsprogramms Wohnen der Stadt Konstanz. Auf jeder der im Handlungsprogramm Wohnen festgelegten Flächen, ist Platz für gemeinschaftliches Bauen vorgesehen. Baugemeinschaften ermöglichen privaten Bauherren auch in dichterem Quartieren eigene, maßgeschneiderte Lösungen für ihre Wohn- und Lebensbedürfnisse. Die Bewerbungsfrist für Flächen im Brühlacker läuft noch bis zum 25. Juni. Weitere Infos dazu sind auf konstanz.de zu finden.

OB vor Ort

Mobile Bürgersprechstunde mit Oberbürgermeister Uli Burchardt

Am Samstag, den 16. Juni 2018, lädt Oberbürgermeister Uli Burchardt die Bürgerinnen und Bürger zu einer Radtour durch die Stadt ein. Bei der Rundfahrt werden einzelne Projekte besichtigt und es können Anliegen direkt besprochen werden. Die Tour beginnt in der Bahnhofstraße, führt über verschiedene Stationen in der Altstadt und in Petershausen. Sie endet an der neuen Gemeinschaftsschule Gebhard, wo der Oberbürgermeister die Teilnehmer zu einem kleinen Imbiss einlädt. Hier besteht auch die Möglichkeit, die Gemeinschaftsschule zu besichtigen.

Die Mobile Bürgersprechstunde startet um 10 Uhr und dauert rund zwei Stunden. Treffpunkt ist um 9.30 Uhr in der Bahnhofstraße. Die Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.

Wasserleitungen werden saniert



Von Anfang Juni bis Oktober 2018 erneuern die Stadtwerke Konstanz in der Carl-Benz-Straße und der August-Nikolaus-Otto-Straße die Trinkwasserleitungen. Im Zuge dessen wird auch eine Gasversorgungsleitung erneuert. Die Arbeiten führen während dieses Zeitraums zu vorübergehenden Änderungen in der Verkehrsführung: Diese erfolgt in der Carl-Benz-Straße im gegenläufigen Verkehr, teilweise mit einer Ampelsteuerung. In der August-Nikolaus-Otto-Straße wird ein Einbahnverkehr von der Fritz-Arnold-Straße in Richtung Carl-Benz-Straße eingerichtet.



AUS DER NACHBARSCHAFT

Liggeringer Weinfest im Torkel

Am Samstag, den 16.06.2018 findet ab **17.00 Uhr** das mittlerweile bekannte Weinfest des SV Liggeringen statt. Im Torkel und auf dem Vorplatz erwarten wir bei Live-Musik und leckeren Köstlichkeiten Besucher der Region. Mit Weinen der Spitalkellerei Konstanz dem Weingut Rebholz soll es wieder ein unvergesslicher Abend werden. Ihr SV Liggeringen

Freiwillige Feuerwehr Allensbach Abteilung Kaltbrunn



Kapellenplatzfest 16. und 17. Juni in Kaltbrunn

Die Freiwillige Feuerwehr Allensbach, Abteilung Kaltbrunn, veranstaltet am 16. und 17. Juni das traditionelle Dorffest. Für Fröhlichkeit unter dem großen Lastenfallschirm auf dem Kapellenplatz ist wieder bestens gesorgt:

Samstag, 16. Juni

18:00 Uhr Bieranstich

Spanferkel mit Holzofenbrot und Kartoffelsalat

19:00 Uhr Konzert mit den Flintstones (Rock und Pop aus den 60er und 70er Jahren)

Sonntag, 17. Juni

10:00 Uhr Festgottesdienst

11:00 Uhr Frührschoppen

11:30 Uhr Konzert mit der Freibiermusik Allensbach

Mit leckeren Salaten, Jägerbraten und Steaks ist auch am Sonntag für Ihr leibliches Wohl bestens gesorgt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Die Freiwillige Feuerwehr Allensbach, Abteilung Kaltbrunn



ANZEIGEN

Mein Vater Siegfried Assfahl ist am Sonntag, den 03.06.2018 in meinem Beisein verstorben. Beisetzung ist am Freitag, den 15.06.2018 um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Dettingen.

Kordelia Wittke

Änderungsschneiderei, Gardinen nähen, Hochzeitsdekor-Vermietung, Brautkleider zu verkaufen, Bügelservice, Stickerei. www.deko-edem.de,
Tel.: 07533/4990083,
Olga Hermann, KN-Wallhausen, Sankt-Leonhard-Weg 10;
Montag - Freitag von 14 - 19 Uhr

Gewerberaum für Änderungsschneiderei (ca. 30-35 qm in Dettingen, Dingelsdorf oder Litzelstetten gesucht. Olga Hermann, Tel. 07533/4990083

Ich **suche** Ende des Jahres in Dettingen eine günstige kleine **2-Zi.-Whg** mit Balkon bis 550 Euro warm.
Tel.: 07533/9330279

Zu verschenken: Zu schade zum Zersägen, deshalb verschenken wir ein Brett aus Kiefernholz (Vollholz), farblos lackiert, 3,50 m lang, 58 cm breit und 3 cm dick. Abzuholen ab 2. Juli im Möwenweg, bitte vorher anrufen.
Tel.: 07533 5845

Zu verschenken: Massiver Bücherschrank, Nußbaum, rechte Seite: Langer Spiegel. Maße: H: 190 cm, B: 97 cm, T: 35 cm. 6 Einlegeböden. Tel. 07533/936471

Mäusekäfig aus Glas zu verschenken
Maße 55x35x35 cm. Tel.: 07533/9403594

Hallo, wir sind ein junges Ehepaar, bekommen im November Nachwuchs und suchen daher eine schöne 3-Zi.-Whg. in ruhiger Lage ab 70 m². Sicheres Einkommen, NR, keine Haustiere. Wir freuen uns über Ihren Anruf.
Tel.: 0176/83978215

Friseurfamilie mit 4 Kindern (2, 3, 8, 10 Jahre) **sucht 4-5 Zi-Whg. oder Haus zur Miete** in Dettingen-Wallhausen oder in den Nachbarorten wie Kaltbrunn, Freudental und Hegne, Allensbach, usw.
Für die Vermittlung gibt es 1 Jahresgutschein fürs Haare schneiden. Bitte unter 07533/6630 oder E-Mail: ivonnetraeber86@gmail.com
Euer Sirs and Ladys Lounge-Team

Zu Gast bei Familie Rommel


Landgasthof Kreuz

Liebe Gäste,
Wir machen Betriebsferien.
Unser Stammhaus Landgasthof Kreuz bleibt von SO, 10.06. ab 15.00 Uhr bis einschl. DO, 28.06.2018 geschlossen.
Wir freuen uns darauf, Sie ab FR, 29.06. mit jungen Matjes aus Holland erneut bei uns begrüßen zu dürfen.
Herzlichst, Ihre Familie Rommel.

einfach. stark. familiär.

 Ein Betrieb der
Rommel Gastronomie GmbH & Co.KG
Kapitän-Romer-Straße 1 | 78465 Konstanz
Telefon 0 75 33/51 82 | Fax 0 75 33/9 35 94 83
info@landgasthofkreuz.com | www.landgasthofkreuz.com

Zu Gast bei Familie Rommel


TrubeStube

Liebe Gäste,
in den Kalenderwochen 24 und 25 ist unsere TrubeStube von **MO-FR** täglich ab 16.00 Uhr geöffnet.
S/ISO Ruehtage.

Reservieren Sie Ihren Tisch unter 07533 5182

einfach. stark. familiär.

 Ein Betrieb der
Rommel Gastronomie GmbH & Co.KG
Kapitän-Romer-Straße 1 | 78465 Konstanz
Telefon 0 75 33/51 82 | Fax 0 75 33/9 35 94 83
info@landgasthofkreuz.com | www.landgasthofkreuz.com

Ihr Garten – ein schöner Fleck Zuhause...

Gartenpflege & Rasensanierung

Für Pflegemaßnahmen in Ihrem Garten führen wir gerne ein unverbindliches Erstgespräch mit Ihnen.

Vereinbaren Sie einfach einen Termin mit uns:


Dipl. Ing.(FH) Eva Eisenbarth
Weiherstraße 20
78465 Konstanz-Dettingen
Tel.: 07533 949 7710
www.gartenforum.com

Metzgerei
Ahierling
GmbH

Qualität aus eigener Schlachtung und Verarbeitung
78465 Konstanz-Dettingen, Kapitän-Romer-Str. 9b
Tel. 07533/6321

Angebote gültig von Di., 12.06. - Sa., 16.06.:

Schweinefleisch zum Braten	100 g	0,89
Schweinegulasch	100 g	0,99
Schweinegeschnetzeltes	100 g	0,99
Bierwurst, geschnitten und als Kugel	100 g	1,19
Leberwurst, fein	100 g	1,19
Landjäger	Paar	1,29
Tipp des Monats:		
Lyoner, ca. 280 g	Stück	2,59

 **Dieter Kiefer**
Malermeister

Hegner Str. 7 - Tel. 07533/5663
78465 Konstanz

 **Bestattungs- und Überführungsinstitut**
CONCORDIA
Zähringerplatz 15 • Konstanz

Ihr Bestatter für Konstanz und Umgebung
Wir kommen gerne auch zu Ihnen nach Hause und erledigen alle Formalitäten und Benachrichtigungen
bei Sterbefall zuerst Anruf
 **(0 75 33) 74 44**

persönlich für Sie erreichbar - rund um die Uhr -



Malermeister STÖCKS

Malermeister Stöcks Telefon 07533/8030085
Halde 1a Fax 07533/8030087
78465 Konstanz
info@stoecks-malermeister.de

- Sämtliche Malerarbeiten
- Projektüberwachung
- Energiefachmann
- Schimmelsanierung
- Sachkundenachweis Pflanzenschutz

www.stoecks-malermeister.de



Blessing Natursteine

Inh. Matthias Blessing

◆ ◆ Bildhauermeister ◆ ◆

Grabmale

Wollmatinger Straße 54 · 78467 Konstanz
Telefon 0 75 31/6 21 10 · Telefax 0 75 31/5 04 14

Jetzt sind wir auch für Sie in Allensbach

Hochstraße 1, direkt am Parkplatz Friedhof
Telefon: 07533/935110 oder 0172 7412964

bernd schwörer



gas
wasser
sanitär

D-78465 Konstanz-Wallhausen, Seehang 12 b
Telefon 0 75 33 / 93 48 14 - Telefax 0 75 33 / 93 48 16
schworer.bernd@t-online.de - www.schworer-bad.com



Kannegießer Sanitär - Bäder

Badsanierung aus einer Hand - Sanitäre Anlagen
Reparaturen - Badmöbel - Duschtrennungen
Qualitätsheizkörper - 3D Badplanung

Weierstraße 24 Telefon 0 75 33 / 78 29
78465 Konstanz-Dettingen Telefax 0 75 33 / 75 50



Bildquelle: GEBERIT

www.sanitaer-kannegiesser.de



SAUTER

MARKISEN
ROLLADEN
JALOUSIEN

Rosmarinheideweg 2
78467 Konstanz
0 75 31 / 6 38 58
www.rolladen-sauter.de
info@rolladen-sauter.de

- Rolladen
- Markisen
- Jalousien
- Klappläden
- Faltstores
- Windschutz
- Sonnensegel
- Insektenschutz
- Rolltore
- Elektrische Steuerung
- Service

ZIMMEREI STROBACH

78465 Konstanz - Dettingen - Hegner Straße 4
Tel. 07533 934263 - Fax 07533 934265

Carports - Pergolen - Parkettböden
Dachfenster - Dachsanierung - Gauben
Marderbekämpfung im Gebäude und am KFZ



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen Georg Deggelmann GmbH · 78465 Konstanz-Dingelsdorf
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.deggelmann-bestattungen.de

